

Kamer der Volksvertegenwoordigers

ZITTING 1956-1957.

27 FEBRUARI 1957.

WETSONTWERP

betreffende de Fondsen voor Bestaanszekerheid.

AMENDEMENT
VOORGESTELD DOOR DE HEER BERTRAND
OP DE TEKST
AANGENOMEN DOOR DE COMMISSIE.

Art. 12.

In het eerste lid, 5^{de} regel, van de nederlandse tekst de woorden « de Commissie » vervangen door « *het paritair Comité* ».

VERANTWOORDING.

Het is alleen een wijziging naar de vorm — daar het Fonds voor Bestaanszekerheid niet afhangt van een Commissie, doch van het « Paritair Comité ».

Chambre des Représentants

SESSION 1956-1957.

27 FÉVRIER 1957.

PROJET DE LOI

concernant les Fonds de sécurité d'existence.

AMENDEMENT
PRÉSENTÉ PAR M. BERTRAND
AU TEXTE
ADOPTÉ PAR LA COMMISSION.

Art. 12.

Au premier alinéa, 5^{me} ligne, du texte néerlandais, remplacer les mots « de Commissie » par les mots « *het paritair Comité* ».

JUSTIFICATION.

Il s'agit uniquement d'une modification de forme du texte néerlandais, le Fonds de sécurité d'existence ne relevant pas d'une commission, mais de la « Commission paritaire ».

A. BERTRAND.

Zie :

568 (1955-1956) :

- N° 1 : Ontwerp overgemaakt door de Senaat.
- N° 2 : Amendementen.
- N° 3 : Verslag.

Voir :

568 (1955-1956) :

- N° 1 : Projet transmis par le Sénat.
- N° 2 : Amendements.
- N° 3 : Rapport.